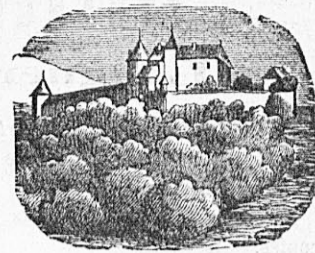




# LA GRUYÈRE



ABONNEMENTS JOURNAL INDEPENDANT, POLITIQUE ET AGRICOLE ANNONCES

Suisse... 1 an, Fr. 4.50  
 » 6 mois, » 2.50  
 Étranger... 1 an, » 9.—  
 » 6 mois, » 5.—  
 payables d'avance.

Paraissant le mercredi et le samedi.  
Supplément bimensuel gratuit : L'ÉCHO LITTÉRAIRE

Canton, une seule insertion  
15 c.; annonces répétées, 10 c.  
Suisse, 15 c. Étranger, 20 c.  
la ligne ou son espace.  
RÉCLAMES : 80 c. la ligne  
Pour annonces et réclames  
ex-cantonaux, s'adr. à l'agence  
de publicité Haase -  
stein & Vogler, à Fribourg  
ou à ses succursales.

Prix du numéro : 5 cent.

IMPRIMERIE ET ADMINISTRATION : Rue du Tir 131, Bulle.

On s'abonne dans les bureaux de poste.

HORAIRE D'HIVER : Bulle, dép. 5<sup>55</sup> 10<sup>50</sup> 2<sup>28</sup> 5<sup>15</sup> 8<sup>50</sup> ← Bulle, arr. 8<sup>55</sup> 1<sup>05</sup> 4<sup>50</sup> 7<sup>50</sup> 10<sup>50</sup>

BULLE, le 26 février 1904.

## Le Japon.

Son développement économique.

S'il est de plus en plus difficile de démêler la vérité de l'avalanche de dépêches publiées par les grands journaux au sujet de la guerre russo-japonaise, il n'est pas sans intérêt de faire connaître le degré de développement acquis par le Japon depuis une dizaine d'années. On aura ainsi une idée de la force de cette nation et l'on comprendra qu'elle soit un adversaire sérieux pour la formidable Russie.

Un diplomate à qui l'on demandait son sentiment sur les transformations du Japon moderne, a dit : « Le Japon d'aujourd'hui, c'est une traduction mal faite. » Le mot peut s'appliquer autant à la manière dont ce pays s'est adapté les formes extérieures de notre civilisation sans en pénétrer l'esprit, qu'à l'état de nos propres connaissances sur sa situation. Longtemps, les seuls ouvrages publiés sur l'Empire du Soleil Levant n'ont été que récits de voyageurs ou impressions d'artistes : ils nous ont trop fait aimer cette terre classique du bibelot pour que nous leur adressions le moindre reproche, mais, tandis que nos rêves n'attardaient à ce joli *Nippon* au climat enchanteur, aux fleurs savoureuses, aux architectures imprévisibles, que nous demandions à ses peintres et à ses sculpteurs, des leçons d'art ; que nous nous laissions prendre au charme de ses énigmatiques *mousmés* ; lui-même abandonnait toutes ses traditions pour se lancer dans des réformes qui l'ont radicalement transformé.

Le Japon moderne date de 1868. C'est à partir de cette année qu'abandonnant ses vieilles traditions féodales et cessant d'être un pays fermé aux étrangers, il entra de plain-pied dans la civilisation occidentale. Le désir de faire cesser le régime des capitulations que les armes européennes lui avaient imposé fut une des causes de l'empressement avec lequel il s'europanisa et la victoire remportée en 1894 contre la Chine lui fit croire, un instant, que le moment était venu, pour lui, de prendre rang parmi les grandes nations du monde et de jouer en Extrême-Orient un rôle prépondérant.

Ce projet fut contrecarré par l'intervention de la Russie, appuyée par la France et l'Allemagne, qui arrêta les Japonais dans leur marche sur Pékin, et obligea le gouvernement du mikado à se contenter d'une indemnité de guerre de 365 millions de yens. (Le yen vaut 2 fr. 58.)

Le commerce japonais, qui était de 177,970,037 yens en 1893, dont 89,712,865 yens aux exportations et 88,257,172 yens aux importations, a atteint, en 1902, 530,034,324 yens, dont 258,303,065 yens aux exportations et 271,731,259 yens aux importations : l'augmentation, en ces dix dernières années, a donc été de 352,064,287 yens, chiffre

dans lequel les exportations entrent pour 183 millions 474,087 yens. On chercherait en vain, dans l'histoire économique universelle, l'exemple d'un pareil développement des exportations : c'est dans les produits manufacturés que cette augmentation s'est surtout effectuée ; c'est en Extrême-Orient et vers les Etats-Unis que la plupart de ces produits ont été expédiés ; c'est enfin sur ses propres navires que le Japon les a transportés.

En dix années, en effet, le nombre des bâtiments de la marine marchande japonaise est passé de 1,422 à 5,415, et son tonnage de 214,849 à 917,868 tonneaux, soit une augmentation de 3,993 navires et de 703,019 tonneaux.

En même temps qu'il donnait cette impulsion au commerce et à la marine marchande, le gouvernement se préoccupait d'assurer l'accroissement des voies de communication. En 1883, le réseau des chemins de fer japonais ne comprenait encore que 183 kilomètres de lignes ; en 1893, son étendue était de 3,009 kilomètres, et en 1903, de 6,816.

Nous pourrions montrer, en les prenant les unes après les autres, que toutes les branches de l'activité ont bénéficié d'un grand développement, mais nous craignons d'égarer nos lecteurs dans une forêt de chiffres : ceux que nous venons de reproduire montrent assez que le but poursuivi par le Japon était d'acquiescer en Extrême-Orient une situation prépondérante au point de vue commercial, industriel et financier.

De pareilles réformes n'ont pu se réaliser sans grossir considérablement les chiffres du budget.

Le service de la défense nationale a coûté, depuis dix ans, l'énorme total de 854,410,000 yens !

L'argent nécessaire à ces transformations a été fourni, en partie par l'indemnité de guerre qu'a payée la Chine et par les emprunts émis sur le marché de Londres. Ces ressources ont cependant été insuffisantes pour réaliser ce vaste programme et il a fallu faire appel fréquemment à l'impôt. En 1896, 33,570,000 yens de taxes nouvelles furent votées par la Diète ; en 1899-1900, elle dut en accorder encore 49,020,000 yens, et c'est ainsi que les recettes fiscales proprement dites, qui n'avaient donné, en 1893-1894, que 69,930,924 yens, ont pu être prévues pour 172,020,765 yens au budget de 1903-1904.

De pareils sacrifices n'ont pas manqué d'appauvrir considérablement le pays, et toute l'histoire intérieure du Japon, pendant les dernières années, n'a été qu'une politique fiscale. Le moment est ainsi venu où l'on a reconnu l'impossibilité d'établir des charges nouvelles ; où le manque de capitaux a menacé d'arrêter le développement de la nation ; où le mécontentement est devenu général.

Une diversion a donc été nécessaire et la guerre s'est imposée d'autant plus impérieusement que tous les efforts faits jusqu'à ce jour, tous les sacrifices consentis avaient eu ce seul but : reconquérir la suprématie qu'avaient donnée au Japon ses vic-

toires sur la Chine et que l'intervention de la Russie lui avait ravie.

## CONFÉDÉRATION SUISSE

*Chemins de fer fédéraux.* — Voici le sommaire des recettes de janvier : fr. 7,131,000 (1903 : fr. 7,256,000). Dépenses : fr. 5,320,000 (1903 : fr. 4,749,000). Excédent de recettes : fr. 1,810,000 (1903 : fr. 2,507,000).

*Subventions scolaires.* — Le Département fédéral de l'Intérieur est autorisé à délivrer pour le moment, aux cantons énumérés ci-après, les mandats des subventions à l'école primaire pour l'année scolaire 1903, sous réserve de la production ultérieure des comptes : Zurich, 258 621 fr. 60 ; Lucerne, 87,911 fr. 40 ; Uri, 7880 fr. ; Zoug, 15,055 francs 80 cent. ; Fribourg, 76,770 fr. 60 ; Soleure, 60,458 fr. 20 cent. ; Bâle-Campagne, 41,098 fr. 20 ; Schaffhouse, 24,908 fr. 40 ; Appenzell, (Rhodes-Extérieures), 33,168 fr. 60 ; Argovie, 123 898 fr. 80 cent. ; Tessin, 110,910 fr. 40 ; Valais, 91,550 fr. 40 cent. ; Genève, 79,565 fr. 40.

*Militaire.* — L'article 119 du règlement d'administration pour l'armée suisse, du 27 mars 1885, doit être interprété dans ce sens que l'indemnité de route, pour les chevaux de service des officiers et pour les domestiques qui les accompagnent, est comptée depuis le lieu où séjourne habituellement le cheval et depuis le lieu de domicile du domestique.

*Postes.* — Les comptes de l'administration fédérale des postes pour 1903 bouclent par un bénéfice net de 3 556 278 fr. 03, contre 3 666 289 fr. 11 cent. en 1902. Le budget de 1903 prévoyait un bénéfice net de 1,522,400 fr. Le bénéfice de 1903 est ainsi inférieur de 110,011 fr. 08 à celui de 1902 et supérieur de 2,033,878 fr. 03 aux prévisions budgétaires.

*Jura-Simplon.* — Un litige a surgi entre la Confédération et la Commission de liquidation de la Compagnie du Jura-Simplon, au sujet du paiement de l'indemnité de 180,000 francs allouée aux directeurs de la ci-devant Compagnie. La Confédération prétend que le règlement de cette indemnité incombe à la Commission de liquidation ; celle-ci allègue que cette charge posthume rentre dans le passif de la Compagnie que la Confédération a assumé.

*Berne.* — *Incendie.* — Mardi soir, vers minuit, un incendie a détruit la plus grande partie de la fabrique de cartonnages Görg et Cie, à Daisewyl près Stettlen, ainsi que l'auberge attenante et une grange avec dépendances. Vingt pompes se trouvaient sur les lieux. Il n'y a pas eu d'accidents de personnes. La cause de l'incendie est encore inconnue.

elle de machines perfectionné  
s. Crins divers. Ressorts. Literie  
nois de menuiserie.

ACTINA Suisse PRÉPARÉE  
A. PANGHAUD  
VEVEY  
ENT POUR VEAUX  
ent complet et bon marché rem-  
c économie le lait naturel pour  
s veaux, porcelets, agneaux, etc. —  
rois centimes le litre

S DE 5, 10, 25 ET 50 KIL.  
RIX : 0.65 LE KILOG.  
le contrôle du Laboratoire Fédéral  
ÉPOT & BULLE :  
ricole Barbey-Nicollier  
s d'articles pour fourrages.  
roduits alimentaires. [H4369]

NES FILLES  
ge continuellement des  
nes filles  
rique de chocolat  
[760]  
e dès le commencement.

Si vous toussiez  
SAYEZ PAS  
tre chose que les  
S DES VOSGES  
remède pré-  
cieux contre  
rhumes, toux,  
catarrhes,  
bronchites.  
En vente  
partout.  
Dépôt  
ants : BRUGGER & PASCHE,  
e de confiserie, Genève.  
Tout autre bonbon ne portant pas le  
nos initiales B. et P. est une con-  
(H326X)[65]

vendre :  
de 7 ans, bonne pour le trait.  
Jos. DAFFLON, à Marsens. [190]

X au concours  
une de La Tour-de-  
au concours la construc-  
BÂTIMENT SCO-  
mprenant les différents corps  
s : Maçonnerie, charpenterie,  
ruerie et ferblanterie.  
neurs peuvent prendre com-  
plans, cahier des charges et  
après de M. Jules LEVRAT,  
muniel, lequel recevra les sou-  
pli cachetés, jusqu'au lundi  
courant.  
18 février 1904.  
Par ordre :  
Le Secrétaire communal.

ne à vendre.  
on Joseph DROUX offre à  
à gré, les propriétés qu'il  
arvolard et Villarbény, de la  
4 hectares 5 ares, soit 11 po-  
ce habitation, grange et écu-  
pour visiter, à M. Calybite  
larvolard, et pour traiter, à  
aire, à Bulle. (H93B)[208]

demande  
e aimant les enfants, pour  
d'un homme veuf. [209]  
bureau du journal.

cultivateurs.  
e de lin et de chanvre  
(Berthoud) se recommande  
t tissage à façon, en garan-  
il soigné. [H6319Y]  
M. Eugène Waber,  
e, Bulle ; Mme Veuve  
erre, Romont. [998]

ÉTRANGER

La guerre.

**Nouvelle attaque de Port-Arthur.** — Une attaque de la flotte japonaise contre Port-Arthur vient d'être repoussée.

4 cuirassés et 2 transports japonais ont été coulés.

Le cuirassé russe *Revitsan* s'est couvert de gloire.

— Le général Pflug annonce de Port-Arthur que dans la nuit du 24 au 25, de 1 h. à 3 1/2 h. du matin, l'ennemi a attaqué de nouveau Port-Arthur et a été repoussé sur toute la ligne. La dépêche ajoute que des détails suivront.

**En Corée.** — On mande de Kharbine au *Matin* que toute la colonie russe de Séoul s'est réfugiée dans les locaux de la légation, où elle s'est barricadée. A Chemulpo, les Russes se sont retirés dans les bureaux de la Compagnie de l'Est chinois, où ils sont protégés par des matelots.

Les Japonais parlent en maîtres en Corée. Le ministre du Japon aurait prononcé la déchéance du roi de Corée et annexé purement et simplement la Corée au Japon.

Le ministre coréen de la guerre aurait été condamné à mort et exécuté.

A en croire *l'Eclair*, un corps japonais s'avance vers le nord; aucun contact ne s'est encore produit.

D'après *l'Echo de Paris*, on signale de petits détachements russes au nord de la Corée. On s'attend à une prise de contact.

**Grave erreur.** — Le vapeur anglais *Tching Ping*, arrivé de Dalny, rapporte que les Russes ont fait feu sur lui et l'ont atteint sept fois près de la ligne de flottaison. Un bateau-pilote russe, sortant du port de Dalny pour le guider, a été coulé par une torpille.

**Les nouveaux cuirassés japonais.** — Les officiers anglais qui ont conduit les deux navires achetés à Gênes ont été reçus par le mikado, qui leur a fait remettre des cadeaux tirés du trésor impérial.

Les Anglais sont allés ensuite faire visite au ministre de la marine. Celui-ci leur a fait remarquer que la 4<sup>e</sup> classe de l'ordre du Soleil-Levant, qui leur a été conférée par l'empereur, n'est donnée aux officiers japonais qu'après douze années de service.

Le parc était décoré d'arcs de triomphe, et les drapeaux japonais, anglais et italiens formaient de nombreux faisceaux. Le soir, un feu d'artifice a été tiré dans le parc.

**France.** — *L'Eclair* dit que le procès Dreyfus commencera vraisemblablement le 3 mars.

— **Soldats surpris par une avalanche.** — Une catastrophe s'est produite lundi soir, à 5 heures, au col de la Parre, situé à cinq heures de marche et au nord de Barcelonnette.

Une compagnie du 157<sup>e</sup> de ligne, en garnison aux Jausiers, a été surprise par une avalanche de neige; dix-neuf hommes ont été entraînés; six sont morts.

Trois cadavres seulement ont pu être retirés de la neige et transportés aux Jausiers.

**Angleterre.** — La Chambre des lords a voté mardi en deuxième lecture un projet de loi rendant obligatoire l'application du système métrique.

**Italie.** — Un pharmacien de Suse, M. Cesaco, a été, dans le train de Milan, frappé de huit coups de couteaux et dépourvu de 35,000 fr. Il se rendait à Buenos-Ayres.

**Amérique.** — **Le canal de Panama.** — Le Sénat a ratifié le traité pour la construction du canal de Panama. Aucun amendement n'a été admis. Il y a eu 66 voix pour et 14 contre. La

majorité des deux tiers est ainsi atteinte. C'est un grand succès pour le président Roosevelt.

CANTON DE FRIBOURG

**Mises des vins de l'Etat.** — Mardi a eu lieu aux Faverges la traditionnelle et toujours très courue mise des vins récoltés en 1903 par l'Etat de Fribourg, dans ses beaux vignobles des Faverges, Ogoz et Epesses, beau domaine de 30 poses de vignes, avec maison et verger, au-dessus de Saint-Saphorin, et qui fut, jusqu'en 1848, la propriété du couvent de Hauterive. La récolte n'a été en 1903 que de 22,850 litres au total, contre 101 200 litres en 1902.

12,350 litres de vin blanc des Faverges se sont vendus de 80 1/2 centimes à 1 fr. 05, moyenne 88,8 (contre 58,2 en 1902); 700 litres de lies 30 et 47 centimes le litre.

6,200 litres de vin blanc d'Ogoz se sont vendus de 68 à 75 centimes (moyenne 72,8) le litre; les lies se sont vendues 47 centimes le litre.

2,600 litres d'Epesses se sont vendus de 71 à 86 centimes (moyenne 81,5).

Le prix moyen général a été de 83,2 centimes le litre.

**Bétail gras.** — Il est rappelé aux agriculteurs fribourgeois que le concours de bétail gras aura lieu à Fribourg, le 14 mars prochain. Les primes annoncées dans le règlement que nous avons publié seront augmentées des surprimes fédérales. De plus, les frais de transport par chemin de fer seront remboursés aux propriétaires d'animaux non vendus; ainsi que pour tous les concours de ce genre, l'animal ne paye sur le chemin de fer qu'à l'aller, le retour est gratuit.

**Générosité.** — La Direction de l'Intérieur vient de recevoir, par l'entremise de M. le chanoine Perriard, R<sup>d</sup> curé de ville, un don de 200 fr. en faveur de l'Ecole pour les jeunes aveugles et un autre de 100 fr. pour l'asile des vieillards qui va s'ouvrir prochainement à Fribourg.

Ces deux institutions remercient chaleureusement leur bienfaiteur anonyme.

**Triste.** — Mardi après midi, la Préfecture de la Veveyse a procédé à la levée du corps d'un nommé Tinguely, Antoine, de Porsel, célibataire, 67 ans. Le cadavre de T. a été trouvé dans un fossé de la route Porsel Fiàngères, près de la machine à battre de M. Perriard, syndic. Tinguely avait été vu dans la soirée, pris de boisson, à la gare d'Oron, où il avait été faire une course en traineau. On suppose que le cheval a jeté le traineau dans le fossé en tournant trop brusquement et c'est ainsi que le conducteur a trouvé la mort; son état ne lui permettant pas de sortir de sa triste situation.

**Blés et farines.** — Il faut voir en tout premier lieu dans la hausse du fret, conséquence de la guerre, l'élévation subite qui s'est produite sur les prix des blés étrangers dans les ports d'arrivage.

On signale aussi de gros achats faits ces derniers jours, de farines et de blés par l'Angleterre à Marseille.

Il en résulte que les blés de Russie à Marseille, dont beaucoup parmi les échantillons ne valent pas mieux que nos blés du pays et leur sont même inférieurs, sont vendus à des prix qui les font ressortir autour de 20 fr. 50 et 21 les 100 kilos, Genève acquittés. Dans ces conditions les blés du pays doivent obtenir un peu mieux que le prix de 18 fr. payé précédemment.

**La manne fédérale.** — Notre canton recevra à titre de subvention scolaire pour 1903 la belle somme de fr. 76.770, 60. Un versement supplémentaire sera opéré lorsque les comptes défini-

tifs seront établis. Que de choses utiles on peut faire avec cet argent et souhaitons tout d'abord aux instituteurs et petites maîtresses du canton d'avoir leur part à cette manne fédérale. Ils le méritent bien. Et que penser de certains personnages qui, au moment de la votation, ont usé et abusé de leur influence temporelle et spirituelle pour combattre ce qu'ils appelaient l'ingérence néfaste de la Confédération dans nos affaires scolaires!

GRUYÈRE

**Nécrologie.** — La mort vient de ravir à l'affection des siens et de ses nombreux amis un excellent père de famille, un bon citoyen, M. Denis Andrey, de Botterens. Ce décès afflige d'autant plus qu'il était inattendu, le défunt ayant succombé, mardi soir, à la rupture d'un anévrisme.

Homme intègre, serviable, d'un caractère ferme auquel il savait allier une humeur joviale, Denis Andrey s'était acquis beaucoup de sympathies parmi ses concitoyens, soit comme membre de l'administration communale dont il avait fait partie, soit dans ses relations personnelles.

Le parti libéral perd en lui un partisan convaincu, fermement attaché aux idées progressistes. Sa mort laisse un grand vide parmi ses nombreux amis bullois.

La Société des carabiniers de Bulle, dont il faisait partie depuis plus de vingt ans, le comptait parmi ses membres les plus actifs; tireur émérite, il fréquentait avec succès les tirs cantonaux et fédéraux.

La Gruyère perd en lui un de ses fidèles et anciens abonnés.

Nous compatissons vivement à la douleur de sa nombreuse famille éplorée par la perte subite de son chef aimé et dans ce deuil cruel nous lui présentons nos hommages de respectueuse sympathie et nos condoléances.

Que notre ami repose en paix!

**Incendie.** — Le feu a détruit, jeudi matin, vers 4 heures, à La Roche, une maison située à l'entrée nord du village et habitée par deux ménages. Les habitants ont dû fuir hâtivement, emportant seulement quelques menus objets. Il fallut travailler ferme pour protéger quelques bâtiments voisins, recouverts de bardeaux, que les étincelles emportées par la bise menaçaient d'incendier. On attribue la cause du sinistre à un fourneau en mauvais état qui avait été chauffé la veille.

**Les braconniers.** — Les trois braconniers de Château-d'Ex qui avaient été transférés dans les prisons de Bulle, pour délits de chasse et menaces, ont été condamnés: A. Rossier, 240 fr. d'amende; Louis Divorne fils, à 480 fr.

Quant à Louis Divorne père, retenu en prison pour avoir menacé le garde-chasse Mooser qu'il a mis en joue, il sera jugé plus tard.

**Le temps qu'il fait.** — Nous avons ces jours-ci un brusque retour des journées froides. La bise, assez violente parfois, chasse des bourrasques de neige. De boueux qu'ils étaient, les chemins se sont durcis et le soleil, qui par instants montre sa face blafarde, ne parvient pas à fondre la neige nouvelle. Les gens sont très sensibles à ce retour de gel et préfèrent demeurer en chambre que de risquer un rhume ou une bronchite.

Aujourd'hui vendredi nous jouissons d'un soleil vraiment printanier et la température est douce.

**Vu l'abondance des matières, nous sommes obligés de renvoyer au prochain numéro le commencement de notre nouveau feuilleton, écrit par l'un des plus célèbres romanciers français et dont le caractère émouvant fera l'attrait de tous nos lecteurs.**

A l'occasion de cette nouvelle publication, nous adressons le journal pour le prix de 3 fr. 50 d'ici à la fin de l'année à toute personne désirant s'y abonner.

De Bru...

Mardi, 2 —  
ques cas de m...  
sommés terrible...  
dormons peu.  
Mercredi, 3.  
mais elle se cal...  
elle devient ma...  
lac. La nuit est...  
Jeudi, 4. Je...  
Ne sachant trop...  
hâte et monte s...  
canon du fort d...  
libre pratique à...  
Nous sommes...  
pouvons approc...  
marée étant trè...  
Des pirogues...  
presque nus ar...  
Passagers. Pour...  
gave ayant le f...  
geant leur pag...  
loquée traïsante.

La famille...  
rens, et s s...  
leurs parents...  
ces de la pax...  
nent d'éprou...  
M. D...  
leur très c...  
é,oux et pèr...  
dans sa cinq...  
L'ensevel...  
Botterens, s...  
9 1/2 heures

Cet avis t...  
faire-part.

Le Comité...  
robiniers de...  
faire part à...  
taires du dé...  
Monsieur...  
membre acti...  
ses années.  
L'ensevel...  
Botterens, s...  
9 1/2 heures.  
Les sociét...  
sister sont p...  
Président ju...  
8 heures.

225] A V...  
200] ni de fo...  
ser à M. Arnold

Mises

Pour voir les...  
sieurs à l'Autberge...  
mise, à 8 h. du m...

A...  
La Commu...  
mande un vach...  
S'adresser à M...  
credi 2 mar...  
217]

On d...  
une servante...  
faire le ménage...  
S'adreser au h...

VARIETE De Bruxelles au Congo belge.

IV

Mardi, 2 — La mer devient houleuse, quelques cas de mal de mer se produisent...

Mercredi, 3. — La mer est toujours houleuse, mais elle se calme vers midi...

Jeudi, 4. Je suis réveillé par un coup de canon. Ne sachant trop ce qui se passe...

Nous sommes en vue de Sekoudi, mais nous ne pouvons approcher de la côte...

Des pirogues montées par des noirs tatoués et presque nus arrivent au navire...

Leur pagaie ayant la forme d'un trident. Tout en plongeant leur pagaie dans l'eau...

ayant le drapeau anglais à sa poupe vient chercher le courrier; ne pouvant me rendre à terre...

Vu du large, Sekoudi est superbe avec son fort blanchi, perché comme un nid d'aigle...

Vendredi, 5. — Aujourd'hui nous allons passer la ligne de l'Equateur. A cette occasion...

Samedi, 6. — Sur notre droite, à peu de distance de notre navire nous apercevons l'île d'Anobon...

deux magnifiques. La mer est superbement bleue et calme, la chaleur est torride...

Dimanche, 7. — A 4 heures du matin je suis déjà sur le pont avec quatre personnes...

de choses utiles on peut et souhaitons tout d'abord...

Y HIR B

mort vient de ravir à l'affection de ses nombreux amis...

niers de Bulle, dont il fait de vingt ans, le comptait...

ou a détruit, jeudi matin, une maison située à...

— Les trois braconniers avaient été transférés dans...

Le père, retenu en prison, n'aurait pas de Mooser qu'il a...

fait. — Nous avons ces jours des journées froides...

de des matières, nous sommes au prochain numéro le...

ouvelle publication, nous le prix de 3 fr. 50 d'ici...

La famille ANDREY, à Botterens, et ses parents font part à leurs parents, amis et connaissances...

Le Comité de la Société des Carabiniers de Bulle a le regret de faire part à Messieurs les sociétaires...

A vendre: 225] 2000 piés de foin, 1re qualité. — S'adresser à M. Arnold RUFFIEUX...

Mises de bois. La Commune de Lessoc expose en vente par voie de mises publiques...

AVIS. La Commune de Neirivue demande un vacher pour l'année 1904.

On demande une servante aimant les enfants, pour faire le ménage d'un homme veuf.

A vendre: environ 2000 piés de bon regain. — S'adresser à la Parqueterie...

ON CHERCHE pour de suite un apprenti-boulangier. Occasion d'apprendre la pâtisserie.

A LOUER. L'hoirie PYTHOUD offre à louer une parcelle de bon terrain...

Achat de fromages. Le sousigné est acheteur de parties de fromages gras et maigres...

A louer: une maison d'habitation, avec un jardin, sur la route cantonale...

N'achetez pas de chaussures sans avoir consulté le grand catalogue illustré...

Maison d'envois GUILLAUME GRÆB ZURICH, Trilligasse 4. Le catalogue sera expédié sur demande...

Le Penny, domaine de 14 1/2 poses, rière les communes de Hauteville et de La Roche...

Cabinet dentaire. H. DOUSSE Chirurgen-Dentiste Consultations à Bulle...

3 AVANTAGES sont offerts grâce à mes achats en gros, ce qui augmente chaque année la vente de mes chaussures...

Grand choix de chaussures en tous genres. D'innombrables lettres de remerciement constatant la satisfaction...

Vous tous qui toussiez, (H10660J) essayez les BOMBONS PECTORAUX Kaiser succulents et calmant la toux.

certificats notifiés par le gouvernement, combien leur efficacité est reconnue...

Vente de bois. Sauthaud et Bouleyres: Mardi 1er mars: 400 billons sapin...

Domaine à vendre. M. Louis Jean Joseph DROUX offre à vendre, de gré à gré...

ALIMENT POUR VEAUX. Seul aliment complet et bon marché remplaçant avec économie le lait naturel...

Travaux au concours. La Commune de La Tour-de-Trême met au concours la construction d'un BÂTIMENT SCOLAIRE...

VENTE DE BOIS. VERDES et VAUCENS: Lundi 7 mars: 47 billons sapin, 7 carrons...

**BULLE**  
Avenue de la Gare

# V. Jean KIEFER & Cie

**BULLE**  
Avenue de la Gare

GRAND BAZAR

RAYONS SPÉCIAUX

Mercerie, Passementerie, Lingerie.

Corsets, Tabliers, Chapeaux, Blouses, Parapluies.

Cols, Cravates, Chemises, Tricotages, Laines.

Articles de ménage

Lampes, Verres, Fayence, Email, Brosses.

Paniers, Bougies, Lessive, Savon, Allumettes.

Café, Chocolat, Tablettes.

Cadres de photographies, Ganterie, Articles de ménage.

Grand choix dans tous les articles.

Prix fixe. Observez nos vitrines. Vente au comptant.

## Examens d'apprentis de commerce et de banque A FRIBOURG

(H720F)213  
La Commission locale, chargée d'organiser les examens d'apprentis de commerce et de banque, a l'honneur d'informer les candidats que les examens auront lieu **mardi 19 et mercredi 20 avril prochain**, à Fribourg.  
Ces examens sont officiels et organisés par l'Office central des apprentisages et par la section de Fribourg et de la Société suisse des commerçants. Ils sont gratuits et peuvent être subis par tous les jeunes gens ayant terminé leur apprentissage, ou fait un stage de deux ans au moins. Nous invitons MM. les patrons de bien vouloir soutenir nos efforts en encourageant leurs apprentis à subir les examens. Le délai d'inscription est fixé au **15 mars**. Pour renseignements, inscriptions et programmes, s'adresser au **Musée industriel**, à Fribourg, ou à **M. Paul Menoud**, président de la Commission locale. Les candidats déjà inscrits n'ont pas besoin de demander une nouvelle inscription.  
*La Commission locale.*

## CRÉDIT GRUYERIE

**Escompte d'effets de commerce** : minimum 4 %, sans commission.  
**Avances sur billets avec nantissement de titres** : minimum 4 1/4 % sans commission.  
**Ouverture de crédits en compte courant** sur hypothèque ou nantissement de titres : minimum 4 % avec commission la plus favorable de 1/4 %. (Conditions spéciales pour Communes, Sociétés agricoles, d'élevage, laiteries, etc.)  
**Avances sur billets et ouverture de crédits avec cautionnement**  
**Encaissement de tous coupons.** — **Encaissement, délivrance de chèques sur tous pays.** — **Echange de billets étrangers.** — **Achat et vente d'actions, obligations.**  
**Garde de titres**, avec ou sans gérance, contre récépissés nominatifs. La gérance comporte gratuité d'encaissement des coupons, revenus, titres échus, et de surveillance des tirages. La commission de garde est de 60 centimes par mille francs de capital et par an, soit de 6 francs, pour un dépôt de 10.000. — francs, et, au minimum, de 2 fr. par dépôt d'une valeur inférieure à 4.000. — francs.  
**Location de compartiments dans les coffres des caveaux.**

BULLE, le 4 février 1904.  
148](H64B)

LA DIRECTION.

**Meubles en tous genres et tous styles.**  
Tentes, stores, rideaux, crins, plumes, duvets.  
Pose de bourrelets pour portes et fenêtres.

**Tapiserie Gustave PAHUD** Ebénisterie  
Place des ALPES BULLE En face du Cheval-Blanc  
Installations complètes de villas et hôtels.  
n564B] Travail garanti pour sa solidité et sa bien-facture. [1000



Parmi tous les remèdes contre le  
**Rhumatisme**

le lumbago et toute douleur dans les membres  
provenant d'un refroidissement

**l'Emplâtre Rocco**

qui est ordonné par les médecins, se distingue par  
son efficacité merveilleuse.

Remarquez le mot „ROCCO” s. v. p.  
Fr. 1.25 dans les pharmacies : **Barras et Gavin**,  
à Bulle.

L'Arome des potages  
Les Tubes de Bouillon  
Les Potages à la minute  
vérifier lui-même par des dégustations comparatives. En vente, à l'état frais, chez **H. Enderli, Eroc.**

**MAGGI**

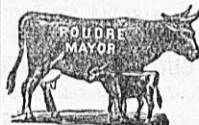
permettent la préparation  
d'une bonne et saine cuisine.  
Ces produits surpassent en  
qualité toutes les imita-  
tions, ce que chacun peut  
vérifier lui-même par des dégustations comparatives. En vente, à l'état frais, chez **H. Enderli, Eroc.** (H1F)212



CHOCOLATS  
DE  
MONTREUX  
SECHAUD & FILS

au lait, au Moka, à la  
Noisette, à la Vanille.  
(H400M)142

Demandez partout  
les **BONBONS**  
**ANTIRHUME**  
O. EHNINGER  
Confiserie Vaudoise LAUSANNE



**POUDRE MAYOR**  
tonique, dépurative, antiépidémique  
POUR LE BETAIL



de **B. MAYOR**, vétérinaire et pharm. Marque déposée.  
Vente en gros : **Vve Alf. DELISLE & C<sup>o</sup>**, fab<sup>re</sup>, Lausanne et **A. PANCHAUD**, Vevay.  
Attention aux contrefaçons. — En vente partout.

Cacao, poudre,  
garanti pur [1080  
Collis postal, 4 1/2 kg. Fr. 12.60  
**Ferd. Staub**, expéditeur, **Baar** (Zoug)

**J. CLÉMENT**, tailleur  
Se recommande. [114  
Maison Morel, mécan., BULLE.

**On demande**  
pour le 1<sup>er</sup> mars, un domestique pouvant  
soigner 7 vaches et faire quelques travaux  
de campagne et jardin.  
S'adresser **A. Morel**, plateau de Cham-  
pel, Genève. He1701X]189

**JEUNES FILLES**  
On engage continuellement des  
**jeunes filles**  
à la Fabrique de chocolat  
de Broc. [760  
Bon salaire dès le commencement.

**A vendre :**  
à **Eroc**, une maison d'habitation  
comportant 14 chambres et 4 cuisines et  
dépendances, située sur la route de Charmey.  
S'adresser à **M. Léon GREMAUD**, pro-  
priétaire, à Broc. [202

BULLE — GLASSON FRÈRES, IMP.-ÉDITEURS